#### Turma A

# Inclusão digital de línguas locais

MC 536 - Bancos de Dados: Teoria e Prática - Segundo Semestre de 2010

PROFESSOR: RICARDO DA SILVA TORRES

DOUGLAS ALVES GERMANO RA: 060210 HENRIQUE DE SOUZA OLIVEIRA RA: 083632 TIAGO CHEDRAOUI SILVA RA: 082941

3 de outubro de 2010

## Sumário

1	Introdução	3
2	Modelagem Conceitual	3
	2.1 Levantamento de Requisitos	3
	2.2 Modelo Conceitual	5
3	Dicionário de dados	6
L	ista de Figuras	
	Diagrama E-R usado para o banco de dados do projeto de inclusão digital de línguas locais	5

Introdução

Atualmente, são conhececidos 6912 idiomas no mundo todo. No Brasil, existem 188 idiomas em uso, o

português e mais 187 variedades indígenas. Uma delas é o apiacá, falado por apenas dois brasileiros, e o ofaié,

praticado por 11 índios do Mato Grosso do Sul. Das línguas indígenas brasileiras, cerca de 30 delas estão em

extinção e 47 idiomas que um dia foram falados no país já desapareceram para sempre.

Dado a variedade de línguas, torna-se necessário um acervo de documentos que englobe todas elas, ou seja,

é imprescindível desenvolver um sistema para proporcionar uma inclusão digital de línguas pequenas.

Inclusão Digital é a democratização do acesso às tecnologias da Informação, de forma a permitir a inserção

de todos na sociedade da informação. Dessa forma, toda a sociedade pode ter acesso a informações disponíveis

na Internet, e assim produzir e disseminar conhecimento.

2 **Modelagem Conceitual** 

A primeira parte do projeto consiste em especificar um modelo conceitual de banco de dados. Para isto, pas-

samos por duas etapas: a definição de requisistos do sistema e a criação do diagrama entidade relacionamento

usando os requisitos levantados.

2.1 Levantamento de Requisitos

Essa atividade consiste em compreender os anseios e os desejos tanto do cliente, quanto do usuário final.

Fizemos uma reunião com o cliente no dia 13 de setembro de 2010, na qual começamos a entender a

problemática e a necessidade da criação de um sistema que reuna todos os tipos de documentos, escritos em

qualquer idioma.

Os requisitos levantados neste primeiro encontro foram:

Ambiente web: Qualquer.

Banco de dados: Qualquer livre.

3

Nome: Inclusão digital de línguas locais.

**Documentos:** Autor, língua do documento, tipo, origem e descrição do documento.

**Tipo de documento:** Políticas públicas, pessoal, artigo científico, mapeamento de necessidades, entre outros.

Formato dos documentos: PDF.

Descrição do documento: Em 3 línguas (inglês, língua oficial do país, língua do documento).

Cuidados: Internet na África é cara, site deve ser mais simples.

#### Características do sistema:

- Usuários cadastrados, podendo existir anonimato.
- Vínculos entre documentos.
- Campos de comentários.
- Denúncia de arquivos.
- Alertas sobre incoerências.
- Não deve existir curador, pois fere liberdade.
- Pode existir administrador.
- Categorias (tags) sobre o assunto.
- O artigo pode ser resposta a um outro documento.

#### 2.2 Modelo Conceitual

A partir dos requisitos levantados, construímos o modelo entidade relacionamento (MER) do nosso banco de dados, apresentado na Figura 1.

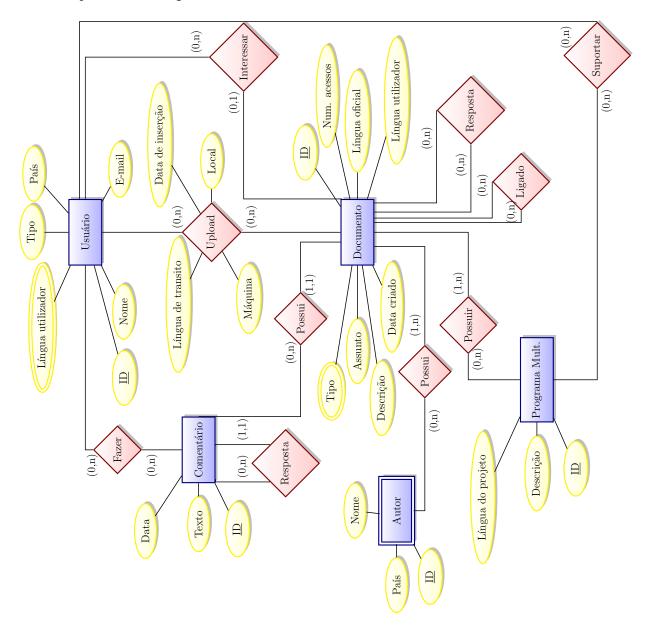


Figura 1: Diagrama E-R usado para o banco de dados do projeto de inclusão digital de línguas locais

### 3 Dicionário de dados

A partir do MER (figura 1) foi possível desenvolver um dicionário de dados, que contêm definições e representações de elementos de dados.

		<del>-</del>
Determinante	Numérico	Identificação única para cada usuário.
Simples	Tayrta	Tipo de usuário: anônimo, normal,
Simples Texto	Τέχιο	empresa, instituição ou organização.
Simples	Texto	Nome do usuário.
Simples	Texto	E-mail do usuário.
Simples	Texto	Língua nativa do usuário.
Simples	Texto	País de origem do usuário.
	imples imples imples imples	imples Texto Texto Texto Texto Texto Texto Texto

Tabela 1: Entidade usuário

Atributo	Classe	Domínio	Descrição
ID	Determinante	Numérico	Identificação única para cada
ID	Determinante	Numerico	documento.
Tipo	Simples	Texto	Tipo de documento postado.
Assunto	Simples	Texto	Assunto ao qual o documento se
Assumo			refere.
Descrição	Simples	Texto	Um breve resumo do que se trata o
Descrição			documento.
Data criação	Simples	Data	Data que o documento foi criado.
Língua	Simples	Texto	Idioma original do documento.
Número de acessos	C:l.	Numérico	Contabiliza a quantidade de pessoas
Numero de acessos	Simples	Numerico	que já visualizaram o documento.

Tabela 2: Entidade documento

Atributo	Classe	Domínio	Descrição
ID	Determinante	Numérico	Identificação única para cada
Ш			comentário.
Texto	Simples	Texto	Texto escrito no comentário.
Data	Simples	Data	Data em que o comentário foi feito.

Tabela 3: Entidade comentário

Atributo	Classe	Domínio	Descrição
ID	Determinante	nte Numérico	Identificação única para cada
ID	Determinante		comentário.
Nome	Simples	Texto	Nome do autor.
E-mail	Simples	Texto	E-mail do autor.
País	Simples	Texto	País de origem do autor.

Tabela 4: Entidade autor

Atributo	Classe	Domínio	Descrição
ID	Determinante	Numérico	Identificação única para cada
Ю			programa multilinguístico.
Língua	Simples	Texto	Língua do projeto.
Descrição	Simples	Texto	Resumo do objetivo do programa.

Tabela 5: Entidade Programa Multilinguístico

Atributo	Classe	Domínio	Descrição
ID1	Determinante	Numérico	Chave estrangeira de Programa
IDI			Multilinguístico (que suporta usuário)
ID2	Datamainanta	Determinante Numérico	Chave estrangeira de Usuário (que
1102	Determinante		utiliza o programa)

Tabela 6: Relacionamento suportar

Atributo	Classe	Domínio	Descrição
ID1	Datarminanta	Numérico	Chave estrangeira de Documento
ID1	Determinante		(documento original)
ID2	Determinante	Numérico	Chave estrangeira de Documento
ID2	Determinante		(documento relacionado ao original)

Tabela 7: Relacionamento DocLigado

Atributo	Classe	Domínio	Descrição
ID1	Determinante	Numérico	Chave estrangeira de Documento
IDI			(documento original)
ID2	Determinante	Numánica	Chave estrangeira de Documento
1D2	Determinante	Numerico	(documento resposta)

Tabela 8: Relacionamento DocResposta

Atributo	Classe	Domínio	Descrição
			Chave estrangeira de Programa
ID1	Determinante	Numérico	Multilinguístico (que possui o
			documento)
ID2	Determinante	Numérico	Chave estrangeira de Documento

Tabela 9: Relacionamento possuir

Atributo	Classe	Domínio	Descrição
ID1	Determinante	Numérico	Chave estrangeira de Autor
ID2	Determinante	Numérico	Chave estrangeira de Documento

Tabela 10: Relacionamento autoria

Atributo	Classe	Domínio	Descrição
ID1	Determinante	Numérico	Chave estrangeira de Usuário (que fez
ID1	Determinante	Numerico	o upload)
ID2	Determinante	Numérico	Chave estrangeira de Documento (que
ID2	Determinante	Numerico	foi feito o upload)
Língua de Trânsito	Simples	Texto	Língua intermediária
Máquina	Simples	Texto	Descrição da máquina onde é feito o
Maquina			upload
Data Inggraão	Simples	Data	Data em que foi feito o upload do
Data Inserção			documento
Local	Simples	Texto	Local de onde foi feito o upload

Tabela 11: Relacionamento upload

Atributo	Classe	Domínio	Descrição
ID1	Determinante	Numérico	Chave estrangeira de Usuário (que tem
			o interesse no documento)
ID2	Determinante	Numérico	Chave estrangeira de Documento (que
			é interessante ao usuário)

Tabela 12: Relacionamento interessar

Atributo	Classe	Domínio	Descrição
ID1	Determinante	Numérico	Chave estrangeira de Usuário (autor
			do comentário)
ID2	Determinante	Numérico	Chave estrangeira de Documento
			(documento que foi comentado)

Tabela 13: Relacionamento comentar

Atributo	Classe	Domínio	Descrição
ID1	Determinante	Numérico	Chave estrangeira de Comentário
ID2	Determinante	Numérico	Chave estrangeira de Comentário

Tabela 14: Relacionamento ComentárioResposta

Atributo	Classe	Domínio	Descrição
ID1	Determinante	Numérico	Chave estrangeira de Comentário
ID2	Determinante	Numérico	Chave estrangeira de Documento

Tabela 15: Relacionamento DocComentário